

証明写真2枚
3cm × 4cm
背景白無地（白黒可）
メガネ・帽子なし

Photo

محل الصاق عكس

サンプル SAMPLE

فرم درخواست روادید VISA-APPLICATION FORM

فرم شماره: TYO15
Form nr-TYO15



سفارت جمهوری اسلامی ایران
توکیو

Embassy of the Islamic Republic of Iran
Tokyo

1. First Name:	名	1- نام:		
2. Last Name:	姓	2- نام خانوادگی:		
3. Former Name:	旧姓	3- نام خانوادگی قبلی:		
4. Father's name:	父親の名前	4- نام پدر:		
5. Date and Place of Birth:	生年月日、出生地	5- تاریخ و محل تولد:		
6. Present Nationality:	現在の国籍	6- تابعیت فعلی:		
7. Former Nationality:	以前の国籍	7- تابعیت قبلی:		
8. Sex:	性別 female / زن <input type="checkbox"/> male / مرد <input type="checkbox"/>	8- جنسیت:		
9. Martial status:	婚姻状況 Single / مجرد <input type="checkbox"/> Married / متأهل <input type="checkbox"/> Divorced / مطلقه <input type="checkbox"/> Widow / بیوه <input type="checkbox"/>	9- وضعیت تأهل:		
10. Type and Number of Passport:	旅券の種類、番号	10- نوع و شماره گذرنامه:		
11. Place and Date of Issue:	旅券発行地・発効日	11- محل و تاریخ صدور:		
12. Date of Expiry:	旅券有効期限 ※イラン出国時残存6ヶ月必要	12- تاریخ انقضاء:		
13. Profession:	職業	13- شغل:		
14. Permanent Address and Telephone No.:	お住まいの住所、電話番号	14- آدرس و شماره تلفن محل سکونت:		
15. Employer's Address and Telephone No.:	勤務先名、勤務先住所、電話番号	15- آدرس و شماره تلفن محل کار:		
16. Name and relationship of a companion(s) mentioned on passport: (Not for Japanese) 記入不要		16- نام و نسبت همراهان شما در سفر:		
نام و نام خانوادگی	محل تولد	تاریخ تولد	نسبت	ملاحظات
Full Name	Place of Birth	Date of Birth	Relationship	Remarks
17. Have you already visited Iran?	ایرانを訪れたことがあるか Yes / بله <input type="checkbox"/> No / خیر <input type="checkbox"/>	17- آیا قبلاً به ایران مسافرت نموده‌اید؟		
18. Purpose and Date of last visit to Iran:	前回のイラン訪問目的・日付（無い場合は記入不要）	18- علت و تاریخ آخرین مسافرت به ایران:		
19. Which countries have you visited?	行ったことがある国（2~3箇所記入）	19- به چه کشورهایی تا کنون مسافرت نموده‌اید؟		

※イスラエル入国歴のあるパスポートはイランビザ申請不可

サンプル SAMPLE

20. you have lived in any country more than six months, Please indicate the Country and purpose of stay.		20- چنانچه در کشوری بیش از شش ماه توقف داشته‌اید، علت آن را ذکر نمایید:	
日本以外に6ヶ月以上住んだことがあれば国名と滞在滞在目的			
21. Type of visa requested: ビザの種類	Work permit visa / با حق کار <input type="checkbox"/>	Tourist / جهانگردی <input type="checkbox"/>	pilgrimage / زیارتی <input type="checkbox"/>
	Transit / عبور <input type="checkbox"/>	Entry / ورود <input type="checkbox"/>	Service / خدمت <input type="checkbox"/>
	Diplomatic / سیاسی <input type="checkbox"/>	Multiple/ کثیرالمسافره <input type="checkbox"/>	Press/ مطبوعاتی <input type="checkbox"/>
			Educational/تحصیلی <input type="checkbox"/>
	Single <input type="checkbox"/>	Double <input type="checkbox"/>	1回入国用か2回入国用か選択
22. Purpose and duration of stay in Iran: 滞在期間		22- هدف از مسافرت و مدت اقامت در ایران:	
One week <input type="checkbox"/> Two weeks <input type="checkbox"/> One month <input type="checkbox"/> 45 days <input type="checkbox"/> Two months <input type="checkbox"/> Three months <input type="checkbox"/> More than 3 months <input type="checkbox"/>			
23. Address and Telephone No. in Iran: ایران現地での滞在先、住所・電話番号 (個人宅の場合は家主の氏名も記入)		23- آدرس و شماره تلفن محل سکونت در ایران:	
24. Employer's Address & Tel. No. in Iran:		24- آدرس و شماره تلفن محل کار در ایران:	
業務目的でイランに滞在する場合、勤務先名・住所・電話番号を記入			
25. Name of individuals & organizations you intend to visit in Iran:		25- نام اشخاص یا سازمان‌هایی که در ایران با آنها ملاقات خواهید کرد:	
招聘者、現地受け入れ先がある場合は名前・住所・電話番号を記入			
26. Approximate date and Border point of arrival to Iran: ایران到着予定地と日付		26- تاریخ تقریبی و مرز ورود به ایران:	
27. Intended means of transport & name of travel agency: 到着便情報とビザ手配会社名		27- با چه وسیله‌ای عازم ایران هستید؟ چنانچه با آژانس مسافرت می‌کنید، نام آن را بنویسید:	
28. Means of support during your stay in Iran: 旅費の負担者		28- محل تأمین هزینه اقامت در ایران:	
29. In case of transit, indicate of the next country & your final destination: ترانزیتの場合、次の訪問国と最終目的地を記入		29- در صورتیکه قصد عبور از ایران را دارید، نام کشور بعدی و مقصد نهایی را ذکر نمایید:	
30. Do you hold visa or residence permit for next country? 次の訪問国の査証や滞在許可証を持っているか		30- آیا روادید یا اجازه اقامت کشور بعدی و مقصد را دارید؟	
Date of application: 申請者本人の直筆によるサイン (パスポートと同一のサインを記入)		29- تاریخ درخواست	
Sign of applicant		امضاء درخواست کننده	

(این قسمت توسط سفارت تکمیل می‌شود!)

以下記入不要

FOR OFFICE ONLY

شماره روادید _____ تاریخ صدور _____ / _____ / _____ نوع روادید _____

مدت اقامت _____ مدت اعتبار _____ مجوز _____

تاریخ _____ / _____ / _____

مهر و امضاء